Stragi / Massacres

Lezione bilingue · Bilingual lesson

Apri la serie / Open series

Sono delitti veri: il docente deve leggere prima i fascicoli e valutare età e sensibilità della classe. Alcuni riguardano minori, violenza domestica o esecuzioni.

These are real murders: teachers should preview the files and assess the age and sensitivity of their class. Some involve minors, domestic violence or executions.

Casi / Cases

La strage dell'ascia di Villisca / The Villisca Axe Murders

12 stanze / archive rooms · Fascicolo / Case file

La strage di Hinterkaifeck / The Hinterkaifeck Murders

12 stanze / archive rooms · Fascicolo / Case file

La saponificatrice di Correggio / The Soap-Maker of Correggio

9 stanze / archive rooms · Fascicolo / Case file

Lessico / Vocabulary

1 · La notte del delitto

strage
massacre

vittima
victim

sopravvissuto
survivor

ascia
axe

fucile / pistola
rifle / gun

scena del crimine
crime scene

impronte
fingerprints

fuga
escape

testimone oculare
eyewitness

buio / oscurità
dark / darkness

all'alba
at dawn

2 · Luoghi di questi casi

fattoria
farm

granaio / fienile
barn

stalla
stable

camera dei bambini
children's room

soffitta
attic

cantina
cellar

bottega
workshop / shop

fornace
furnace

cortile
yard

3 · Ragionare sull'irrisolto

forse / forse no
maybe / maybe not

secondo me
in my opinion

potrebbe essere stato…
it could have been…

non ci sono prove
there is no evidence

scartare un'ipotesi
to rule out

dedurre
to deduce

il caso resta aperto
the case remains open

Discussione / Discussion

Quale indizio lo dimostra? / Which clue proves it?

Possiamo escludere questa stanza. / We can rule out this room.

Regola d’oro / Golden rule

L’assassino è l’unico sospettato nella stanza della vittima. / The murderer is the only suspect in the victim’s room.